**Zeitschrift:** Sinfonia : offizielles Organ des Eidgenössischen Orchesterverband =

organe officiel de la Société fédérale des orchestres

Herausgeber: Eidgenössischer Orchesterverband

**Band:** 1 (1975)

Heft: 1

**Rubrik:** Generalprogramm der Tagung vom 3./4. Mai 1975 in Bern

# Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 20.11.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Wir bitten die Sektionen, auch ihre zur Ehrung vorgeschlagenen Veteranen zu delegieren.

Anträge der Sektionen sind spätestens vier Wochen vor der Delegiertenversammlung (5. April 1975), bestimmt formuliert und begründet, dem Zentralpräsidenten zuhanden des Zentralvorstandes einzureichen.

Entschuldigungen über das Fernbleiben von der Delegiertenversammlung sind rechtzeitig dem Zentralpräsidenten vor der Versammlung zuzustellen.

Die Traktandenliste erscheint in Nr. 2/1975 der "Sinfonia".

Sursee, 28.12.1974

Für den Zentralvorstand EOV Dr. A. Bernet, Zentralpräsident

GENERALPROGRAMM DER TAGUNG VOM 3./4. MAI 1975 IN BERN

## Einladung

Das Berner Konzertorchester freut sich, den Zentralvorstand, die Musikkommission, die Ehrenmitglieder und die Mitglieder und Freunde des Eidgenössischen Orchesterverbandes zur Delegiertenversammlung nach Bern einzuladen.

Das Organisationskomitee und das Berner Konzertorchester heissen alle Tagungsteilnehmer herzlich willkommen. Wir hoffen, dass sich vor allem in Anbetracht der bedeutenden Traktanden alle Sektionen in Bern vertreten lassen.

Das Organisationskomitee

Das Berner Konzertorchester

### Generalprogramm

Samstag, 3. Mai 1975

- 0915 Sitzung des Zentralvorstandes und der Musikkommission im Restaurant "Innere Enge"
- 1200 Mittagessen im Restaurant "Innere Enge"
- 1300 Beginn der Kartenausgabe in der Eingangshalle des Freien Gymnasiums, Beaulieustrasse 55, Bern
- 1400 Begrüssung und Eröffnung der 55. Delegiertenversammlung
- 1700 Ehrungen (Mitwirkung eines Streichquartetts)
- 1730 Apéritif in der Halle des Freien Gymnasiums Kleine Serenade der Bläser des Berner Konzertorchesters
- 1815 Abfahrt mit Extracar ins Stadtzentrum
- 1830 Nachtessen im Restaurant "Bürgerhaus", Neuengasse, Bern Bezug der zugewiesenen Hotelzimmer
- 1950 Rückfahrt mit Extracar ins Freie Gymnasium
- 2015 Sinfoniekonzert des Berner Konzertorchesters gemäss speziellem Programm
- 2200 Abfahrt mit Extracar ins Stadtzentrum
- 2215 Beginn des Unterhaltungsabends im Saal des Restaurants "Bürgerhaus" gemäss speziellem Programm (Schluss 0300)

Sonntag, 4. Mai 1975

Morgenessen in den zugewiesenen Hotels

1000 Die Gäste werden eingeladen, die sonntägliche Stadt Bern kennenzulernen:

Variante 1: Stadtrundfahrt (Führung durch einen Vertreter des Verkehrsvereins der Stadt Bern)

Variante 2: Rundgang durch das weit über die Landesgrenzen hinaus bekannte Naturhistorische Museum in Bern-Kirchenfeld (Führung). Weitere Möglichkeiten: Bummel durch die verkehrsfreie Innenstadt oder (bei schönem Wetter) Ausflug auf Berns Aussichtsberg, den Gurten (Standseilbahn ab Bern-Wabern).

## VERANSTALTUNGSKALENDER MIT PROGRAMMVORSCHAU

Auf vielseitigen Wunsch nehmen wir die an der 51. Delegiertenversammlung in Horgen angeregte Schaffung eines Veranstaltungskalenders unserer Sektionen mit Programmvorschau wieder auf. In Nr. 5-6 vom Mai-Juni 1971 war der erste Versuch in der "Sinfonia" gestartet worden. Hoffentlich ist uns diesmal mehr Glück beschieden damit.

Die Angaben müssten für die vier Nummern (März, Juni, September, Dezember) spätestens am 1. des entsprechenden Monats bei der Redaktion eintreffen. Für die Form diene nachstehendes Beispiel:

25.4.1975. Berner Musikkollegium (Leitung: Walter Kropf). Französische Kirche zu Bern, 2015 Uhr. Solist: Hansheinz Schneeberger, Violine. Programm: 1. Claude Debussy, Petite Suite. 2. und 3. Camille Saint-Saens, Concerto en La pour violon avec orchestre, op. 20; Introduction et Rondo capriccioso pour violon avec orchestre, op. 28. 4. Georges Bizet, "L'Arlésienne", Suite Nr. 1 aus der Musik zum gleichnamigen Drama von Alphonse Daudet.

#### EINSENDUNG DER PROGRAMME

Obschon es nicht mehr möglich ist, alle Programme zu veröffentlichen, sind die Musikkommission und die Zentralbibliothek nach wie vor daran interessiert, die Konzertprogramme unserer Orchester zu erhalten. Die Sektionen sind daher höflich ersucht, wie bis anhin von jeder musikalischen Veranstaltung zwei Programme an den Präsidenten der Musikkommission, Herrn Dr. Ed.M. Fallet, Postfach 38, 3047 Bremgarten bei Bern, zu senden. Die Musikkommission behält sich vor, einzelne Programme, die ihr besonders interessant und gut erscheinen, als nachahmenswerte Beispiele zu veröffentlichen. Im übrigen geht je ein Exemplar an die Schweizerische Landesbibliothek in Bern und ins Archiv der Zentralbibliothek des EOV.

#### Beilagen:

Statuten des Eidgenössischen Orchesterverbandes (Entwurf) Programm und Anmeldeformulare zur 55. Delegiertenversammlung